

شرائط اشتراك :
سنه لکی ۳۰ ، آلتی آلتی
۲۰ غروش

ممالك اجنبیه ایچون :
سنه لکی ۱۰ ، آلتی آلتی ۶ فراقتدر . اعلانات ایچون
اداره مأموری محمدزهی بکه مراجعت ایدیلیر .

۱۲ کانون ثانی افرنجی ۱۹۱۰

۳۰ کانون اول ۱۳۲۶



فایده و اولاد : انکلیز سیاست

صاحب امتیازی :
شهید زاده قلی
احمد ملی

اداره و تحریر محلی :
جنال اوغلی جاده سنه دائره مخصوصه در .
مخابرات صاحب امتیاز ایله جریان ایتلیدر .
نسخه سی هر پرده بکرمی پاره در .

۱۱ محرم الحرام ۱۳۲۸

۹



برانکلیز سیاست و جدانده شویله برسیله معادلات
پیدا اولور :

- ۱ - عالم اسلام بر « قوه » و حیات اسلامی ،
نظر دقتدن دور طوتولمانی لازم بر « عامل » در .
- ۲ - بوقوه ، درجه سی مجهول اولدینی ایچون ،
ایکی قات توقی ایدیله سی لازم قوتلردن معدوددر .
- ۳ - بوقوه ، کندیلنه چاریلیرسه ، فعالیت
کیرمه سی و بوقوه لیک برحقو نقطه اختلال و اغتشاش
شکلده تجلی نما اولماسی ممکناتددر .
- ۴ - بوممكنات ، قوه دن فعله چیقارسه ، انکله نك
برحقو پاره ، برحقو آدم فدا ایتمه سی ضرورت حائی
آلیر .
- ۵ - عین زمانده انکله نك اقتصاداتی ملایرله
ضرر ایدر .

برسیاسی ، ذهندنه شو معادلاتی قوردقندن صوکر ،
کندی کندیلنه « روسیه آماله خدمت ایتک دیمک
اولان بوقو اکارلقلرک مقابلنده انکله نك نه کی کاری
اولور ؟ » سؤالی صوروب « هیچ ! » جوابی
الدقندن صوکر معادلاتنده بوجه آتی دوام ایدر :

- ۶ - بناء علیه ، بوقوه نایمیه و قسیر تحریک
برخطادر .
 - ۷ - و بنا برین ، بوقوه نایمیه تحریک ایدمک
عامل اولان حیات اسلامی رنجیده ایتمه مک لازمدر .
 - ۸ - وینه بناء علیه عالم اسلامی تطیب وساکتانه
بر تکامل اجرانسه دلالت ایتک ایجاب ایدر .
 - ۹ - شو حلالده ایه روسیه نك دباله رواحتراضاتی
اولماق ایضا ایلر .
- ایشته انکله نك افکار عمومی سنک برسیله معادلات
و محاکمات نتیجه سنه و بریدی قرار بودر .
دیمک که بومساعد احوالندن استفاده ایتمه کمت
و غیرت بزه دوشوبور . عجا شونا مأمول نعمتدن ،
سیاستر ایچون برنعمت غیر مترقبه دیمک اولان شو
فرصتدن استفاده ایدم بیه چکی یز ؟

رفیقار مزده او قودق . شرف سلاله و حیثیت موقعیه
متناسب اولان بوعالیجنابانه حرکتندن ناشی مشارالیه
تبریک ایدر و کندیلیرنه تقدیم شکرانی وجیه بیاییز .

اهوال عمومی

انکله نك یکی وجهه سیاست . - بزده ایکن ، بزم
ایکن ، بزم بیلدیکز قوه . - عالم اسلامک نوکنز
آلتون معدناری . - قیمت و سنانق خفی . - امید
و انصاف .

بر بختندن عاقلانه بر حرکتک صدوری ، شاذ
و تصادف قیلنددر ، ناصحل که بر عاقلدن بختونانه
بر حرکتک صدوری ده بویه در .

ایمدی انکله نك ، المانی و متفقاری قارشینده
یالکر قالمق مجبوری اوزره رینه روسیه ایله عقد
ایتدیکی ائتلافی بوتون شرق سیاسته تشمیل ایتمه سی ،
انکلیز منافعی نقطه نظریله ثابت بختونانه بر حرکت ایدی .
مع مانیه انکله نك سیاسی قدر اعتدال دمه
مالک آدم لک ، ظاهر آ بو صورتله توصیف ایدیلن
حرکتنده ، هنوز ماهیتی بیلنه مهین اسباب بولوندیغی
و بوسیاست سقیمه نك اوزون مدت دوام ایدمیه چکی
کشف ایتک زور برشی دکلدی .

دوشونمدهن هیچ برشی یازمایان انکلیز جدی
غز تلرندن بر ایکسینده ، روسیه نك شرقده تعقیب
ایتدیکی خطوط سیاسی تعقیب ، انکلیز منافعی ایچون
جوق مضر اولدینی یازیورلر . بوزاسی پداهت
درجه سنه در . لکن انسانلرک نیجه بدیهی حقیقتلری
کورمه نلکدن کلدیکی و اعتراف ایتدیکی دوشونو .
لیرسه ، انکلیز افکار عمومی سنک بومضرتی اعتراف
ایتمه سنه کی اهمیت بوتون قوتیه تظاهر ایدر .

بو مضرتی اثبات ایچون در میان اولونان اسبابک
بالی باشلیسی ، انکله نك عالم اسلام ایله اولان علاقه
و رابطه سی در . هر نه قدر هبسی علناً سولیم یورسه ده

فهرست مندرجات

احوال عمومی . - تهره دکل ، ناسفه شایان احوال
- ساده سوزلر : تورک تاریخی . - امام غزالی به
کورده مراتب وجود . - تورکستان چینی تورککاری . -
معارف نظارتنه اتحاف . - وظائف متقابل اولمالی در . -
حیت ملیه . - عالم اسلامک خزینهلری . - علم اجتماعات
- هفته لک وقوعات . - ابلیس بومن . - بر فورما
« علم احوال الروح »



حکومتدن بر رجا

کرک حوالینده جریان ایدن وحشتلرک متجاسری
اولان عربان ، اشیای مفسوبه نی اعاده ، اوچ بئش
اهمیتسر شخصی عوامل اغتشاش نامیه نیجه عدالت
تسلیم ایله ایشی قاپاتمی سوداسنه دوشدیکی و دفع دغدغه
نامیه بو نقطه نظرک محلیجه قبولنه میل ایدلیدیکی
آلتان مکتوبلردن آ کلاشیلور . یوزی متجاوز
وطندا شلرمزی شایان استکراه بر قانچقله واک
منفور وحشتلرله شهید ایدن بو جنوار سورسینی
عدالتک معنای نامیه تریسه ایتمه مک ، هم شرف
حکومتی فدا و هم ده اغتشاشات آتیه نی احضار دیمک
اولور . شهیدلر نك انتقامی آلتیمه سی حکومتدن
طلب و رجا ایدر .

اخطار

بو نسخه مزله برابر « علم احوال الروح » ک
اون التي صحیفه لک ایکنجی فورماسی ده موزعلردن
طلب ایدله لی در .

تشکر و تبریک

اخفاد حاجی بکتاش ولی [ق . س .] دن چلی
جالالدین افندی حضرتلر نك دونمای ملی اعانه سی
اولارق [۱۰,۰۰۰] لیرا اعطا ایدلکینی از میر

فقير تورکيا! فقير عالم اسلام! ايشتمه کون، هر متفکر اسلامي نك انين مایوسانه سی. فی الواقع اوپله، لکن خدایه حمد اولسون که « بوفقر وسفالت، اسالی برشی اولمایوب جهل وغفلتدن دوغمه برحالت عارضه در. »

ساکنانه فی صحرا سیاحتی یابان بردادر محترمزدن شویله برتله اقامه آلمشوق: صحرای کیرقارداشلیکیز عید سعیدی تبریک وکلهجک عیدده سزکله عرفانده ملاقاتی امید ایدر. »

برمتفنین، مریخ ویامشتری سیاره سنده کی مخلوقاندن خبر آلدینی زمان ناصل والهانه. برذوق دویارسه. بزده ظاهر آاوزاق فقط هر وقت قلمزده اولان قارداشلیر. مزدن آلدینمز خبرلرک نشه سیله هنوز اوپله جه سمرت ایکن سیاحمزدن برده مکتوب آلدق. مکتوبک سرنامه سی:

عالم اسلامک توکنمز خیزلری

ایدی. مکتوبی شمیدلک نشره لزوم کورمیورز، لکن مکتوبه منقوف بر قاج ایستایستیق درج ایدیورز. بونلرک مطالعه سندن، عالم اسلامک ناصل توکنمز بر خیزنه اولدینی جقمنده اوفاق بر فکر پیدا ایدله بیلیر. اوروپالیر، بومناغ بی پایان ثروته اولاشمق نوآوندن مستفید اولق املیه طاققر ساحتلره قاتلانیورلر، تخرقلر کونته ریورلر. بز ایسه صحرا وسودانله ساحل آراسندلک کوزل واک قیسه یوللره واک چوق وسائط نقلیه [فزانده موجود دوهلر، عدد وقوتجه هر یره قانقدر. مالک بولتیورز. واقعا بوکون بوخزاشندن استفاده ایتمیورز، لکن برکون کلهجک که ایده جکیز. و بوکون، پک اوزاق اولماسه کرک.

حاله کوز قاپایوب دیده امید ششمعلی استقبالمزک نورلرینه هدف ایتدیکم و قلم لبریز وجد و افتخار اولدینی بر صیراده اوج زائرک، اوج محترم سپانک مشاهده سیله مشرف اولدم. ذوق و نشه ساریدر، دیرلر. بر حقیقتدرکه انسان اوکونک، نشه سی عالمه اعلان ایتک ایتیور. بو محترم زائرلره ایستایستیقلری کوستردم. اوچلردن، بشوش و صاف سیبا بکایدی [وچیندن بر دفتر چیقاروب کوستردی]: — دادر! بن عسکر اولدینم ایچون تجارت ایشلر زنده اختصاص ومراقب یوقدر، لکن بر بقیق سنه اول دیکر بر قاج ارقداشله بر شرکت یامغه ونشبت ملییه مشوق اولغه نیت ایتدک. بر قاج کون ایچنده قونو، قومشو وارقداشلر مزدن [۱۰۱] کیشی فکر مزه اشتراک ایتدی. هر بریمز اوچر لیرا وردک، [۳۰۳] لیرا سرمایه لی بر بقالیه شرکتی یایدق، بر مغازه آجدق. بر بقیق سنه ظرفنده سه ویملی مخاطبم بوراده دفتر آجدی، بر بیلانچو کوستره رک دوام ایتدی:

— آوت، بر بقیق سنه ظرفنده دکامزده کی مال [۱۵۰۰] لیرای متجاوز و قاصه مزده [۱۵۰۰] لیرا پاره

من، حساب دفتر زنده برازا لاجمزم وار، یونلره بر بقیق سنه در، دکاند چالیشد بر دینمز بر دستکاه دارایله ایکی چراغه وردیکمز معاشانه بر سلسله مصارفاتی ده علاوه ایلرایسهک، بوتون قازانچمز [۴۰۰۰] لیرایه تقرب ایدیور !!!

اوج لیرا، بر بقیق سنه اوتوز یش لیرا کار بر اقیور. بوشایان حیرت کاره موفق اولانلرک ایسه، بو ایشده هیچ بر اختصاصی یوق، هیچ بر مهارت مخصوصه کوسته ریله مش. یالکز هپسی ناموسلی، هپسی متحد، هپسی قارداش!

استانبوله یالکز بالاسپارلری وکلهلریله کلن یوزلرله، بیکرله یونانی و سائرک بکرمی سنه صوکر ایش. اون بیک لیرا صاحبی، شایقه لی، ظریف و همده تورک و مسلمان دشمنی بر سنیور اولمغه ناصل موفق اولدق لریک. اسراری ارنق آکلشیلور. دکلی؟ براز سرمایه و فقط اتحاد مودت، تاموس و صدق! ایشته سفالتدن قورتولق ایچون اجتماعی واقعه سی بر رچته!

خاموش! غالباً چوق سوبلندک! « حکمت » خدا بر دیسه، محضا معاکسه اولسون فکر لیه یالکش دینه باغرمق استعدادی آلان حکمت دشمنلری، بلکه اوچیز لیرا ایله دورت بیک لیرا قازانغی. موافق بولمازلر! و بلکه بو ملتک سفالتدن قورتولاسی اسابنده ده بزم ناجیز عقلمزک ایرمیدیکی ۳۶۶ بیک مغایرت کشف ایدرلر!

بخارادن مکتوبلر آلمشوق. اوراده اولجه اصول جدید یعنی عثمانی مکتبلری طرز زنده ایکی مکتب آچیلدش ایش. بخارا شیخ الاسلامی مفتی دوست قاضی کنگان وعین سویده علما « بویه مکتبلر شریعته مغایردر. » دیسه رک بخارا خانی اغفال ایله بو ایکی مکتبی قایمیشلر. بخارا شان حیتمندانی، جهالت دوام ایتدی که ذلت و اسارتدن قوتولق امکافی اولمادیغنی بیلدکار ندن نهایت بخاراولی عهدینک دلالت دیانتیور و رانه سیله ینه بر مکتب آچیشلر و اورایه کوندوزلری آلتش طلبه و کیجه لری ده اهالییدن بر جم غفیر دوام واستفاده باشلامشلر.

لکن « صو اوپور، دشمن اوپوماز » فحوا سنجه مرقوم قاضی کنگان، مالیه ناظری نظام الدین بای، قوش بکی [یعنی صدراعظم] نصرالله بای ایله اتفاق ایتیشلر و معلمین ایله اولایای اطفالی تهدید ایدره رک بو مکتبی ده قایمیشلر!

بومکتوبک ویردیکی تلفه، بوتون نشه لرمزی قاجیریوب بزی تاحکام ایتدیکی صیراده مفکره بی اشغال مقصدیه یوسی رفیقلمزدن برنی المزه آلدق، نظر مزه چاربان ایلاک سطرلر، بخارا خانک و قانی ویرینه ولی عهدی عالم خان حضرتلریک کچدیکنی مبشر ایدی!

بوعالمک بر صاحبی، بو انتباهک بر سائق وار. امید ایتدی یز، چونکه بو مالک صاحبی ایکی دکلی

مایوس اولمالمی یز، زیراً بوسا تکل قولنی، بونکجه لک یوق! لکن برازده انصاف ایتدی واراده صدالیه بی حسن تلقی ایتکله حصول مقصودی تسریع ایلمه لی. دکلی یز؟ اتحاد و مودت، انصاف و بصیرت! ایشته یزه لازم و یزده مفقود اولان..

شیخین زاده منلی

امر منلی



انظار ملته

تهو و دکلی، تأسف ایدیلله حکمت، الحوال

یوز یاشی هاشمیک برادر منک سوق حیتله کریمه سی معصومه فطنتی سلامت ملته نذر ایتیمسندکی نزاهت نیتی، رمز علوتی کورمه یلر اولدی. هر فزده شاقه حیته چیقاماز:

اغری کورری نوری،

فرعون چیقاری طوره؟

اگر صوک تعریضات و تحایزات یالکتر حکمت،

وهیته عاقد قالمیدی، ته یازدینغی بیلمز، لسانی درست یازاماز، حیات ماضیه سی غنمه سیله معلومت اولان و برکونک حیات ایچون اسکی یالیدینغی یته یایق استعدادی غیب ایتدیکی آکلشیلان فکر سسر یلرینه جواب بیه ویرمه که نزل ایتیز ایدک.

بو قیل سسر یلر، بر وقتلر عالم اسلامک حیات عبودیت منتهی خاکی حیدیه ایصال ایله نواله چین احسان اولمغه چالیشیلردی. دورمه کیشدی، لکن سسر یلرک مقصدی ده کیشدی، شوقدر که اونلرک ده اصول جری ده کیشدی. بودمه ده ملتک اک معزز حیاتی اوقشامق مورسیه احتراملری، اشباعه قالقیشدیله. و اوج یش غروش قازانغ، اوج یش رساله فضل صانع انیمیه صوک امید اعتلای اسلام اولان فکر اتحاد، بیه بوسر سسر یلرک بازیمچی اولدی.

« حکمت » هیثی زده، عالم اسلام ده وحتی اوروپانده اونانان چیرکین مضحکه لری و بومضحکه لرک او بوخیلری کورمیدی دکلی. لکن نه یاییلا بیلیدی؟ یوزلرله، بیکرله سسر یلرک احای شروضرته امکان بولونه بیلیری ایدی؟ مع التأسف خایر.

« حکمت » هیث اداره سی و اخوان و خویشان ایچنده بو قیل کسان حقنده « نوعده بکتا » بر اصولک تطبیقی آرزو و تکلیف ایدنلر اولدی. بوتکلیف قبول و اجرا ایدیلدی. بوتکلیفی درمیان ایدن دادرمن شو بولده بسط مطالعه ایتشدی:

شیطانی بیه رحمانیه خدمتی ایدن ذوات عالی کورولمشدر، ازلک، کوتولری بیه فضیله خدمتکار ایتکده در. بوسر سسر یلره، شو و طنده و نظر ملته